

D•BOSS

tv color plasma
manuale d'uso

D•BOSS PDP4219

Numero tipo dell'apparecchio: IES050306

ITALIANO

CLASSIFICAZIONE DI SICUREZZA

L'apparecchio é classificato nella prima categoria di sicurezza IEC (Commissione Internazionale di Elettrotecnica). Per l'uso sicuro dell'apparecchio bisogna che sia messa a terra.

INDICE

Precauzioni di sicurezza	2
Come mettere in funzione il televisore	3
Posizionare il televisore	3
Funzioni del televisore	3
Collegamento del televisore	4
Collegamento di apparecchi audiovisivi	4
Collegamento al computer	5
Collegamento dell'antenna	5
Uso del Telecomando	6
Come mettere in funzione il telecomando	6
Funzioni del telecomando	7
Funzioni del televisore	8
Caratteristiche principali del televisore	8
Funzioni fondamentali del televisore	8
Uso del menu CHANNEL (canale)	10
Uso del menu PICTURE (immagine)	11
Uso del menu AUDIO SETTING (funzione suono)	11
Uso del menu PIP (immagine nell'immagine)	12
Uso del menu SLEEP (menu sonno)	12
Uso del menu GENERAL SETTINGS (modalità generali)	13
Funzioni del Televideo	14
Allegato	15
L'interfaccia SCART	15
Pulizia dell'apparecchio	16
Tabella errori	16
Caratteristiche tecniche dell'apparecchio	17

Le caratteristiche tecniche e di progetti possono essere variate senza l'obbligo di alcun preavviso.

PRECAUZIONI DI SICUREZZA

PRECAUZIONI PER EVITARE INCENDI O SCOSSE

- Posizionare l'apparecchio in un posto ben arieggiato per evitare il surriscaldamento della parte interna. Evitare l'entrata di piccoli oggetti metallici, pezzi di carta nell'interno dell'apparecchio. Non posizionarlo su una libreria o su un posto chiuso dove la ventilazione non è assicurata. Non installare l'apparecchio su tappeti o letti o su altre superfici simili perché le fessure della ventilazione possono essere turati.
- Non mettere contenitori o vasi di fiori pieni di liquidi o acqua sopra il televisore perché i liquidi possono infiltrarsi nell'apparecchio. In tale situazione staccare immediatamente l'apparecchio dalla presa elettrica e farsi assistere dal personale qualificato.
- Posizionando o spostando l'apparecchio bisogna assicurarsi che il cordone si colleghi sempre con la presa giusta. Non mettere oggetti pesanti o lo stesso televisore sul cordone di collegamento per evitargli qualsiasi danno. Non mettere il cordone di collegamento vicino a oggetti radioemettenti e non annodarlo o allungarlo. Staccare il cordone dalla presa elettrica prendendolo sempre per la spina e non tirandolo mai
- Collegare il televisore soltanto in una presa di alimentazione con presa di terra.
- La spina e il tasto Standby devono essere facilmente raggiungibili anche dopo che l'apparecchio è stato messo in funzione.
- Non posare vicino sull'apparecchio fiamma scoperta come p.es. una candela accesa.
- Lasciare spazio sufficiente attorno all'apparecchio per permettere una ventilazione sufficiente.
- State attenti alla temperatura moderata dell'ambiente.

ATTENZIONE

- Non togliere la parte posteriore dell'apparecchio perché toccando i componenti ad alta tensione c'è il pericolo di prendere una scossa elettrica. Nel caso in cui sia necessario la regolazione dei componenti interni, rivolgersi al rivenditore.
- Se si visualizza immagine senza suono oppure si notano odori di bruciato, fumo o suoni strani è pericoloso lasciare in funzione l'apparecchio. In una circostanza del genere staccare immediatamente l'apparecchio dalla presa elettrica e rivolgersi al rivenditore.
- Staccare il televisore dalla presa elettrica se rimane spento per un periodo prolungato.
- Non lasciare i bambini o le persone non autosufficienti usare il televisore senza sorveglianza.
- Se l'etichetta argentata è tolta, il prodotto perde la garanzia del produttore.

Come mettere in funzione il televisore

Posizionare la TV

- 1) Posizionare l'apparecchio su di una superficie solida e non esporlo a luce solare diretta.
 - 2) Lasciare uno spazio tra il muro e l'apparecchio per una corretta ventilazione. La ventilazione insufficiente può causare un surriscaldamento del televisore, in conseguenza al quale l'apparecchio può guastarsi.
- Nota: Rivolgersi al rivenditore per scegliere l'adatto supporto per montaggio su parete.

Funzioni della TV

Potete usare la vostra TV usando il telecomando o agendo direttamente sulla tastiera della TV. Con l'aiuto del pannello posto sul retro del televisore potete collegare diversi apparecchi alla vostra TV.

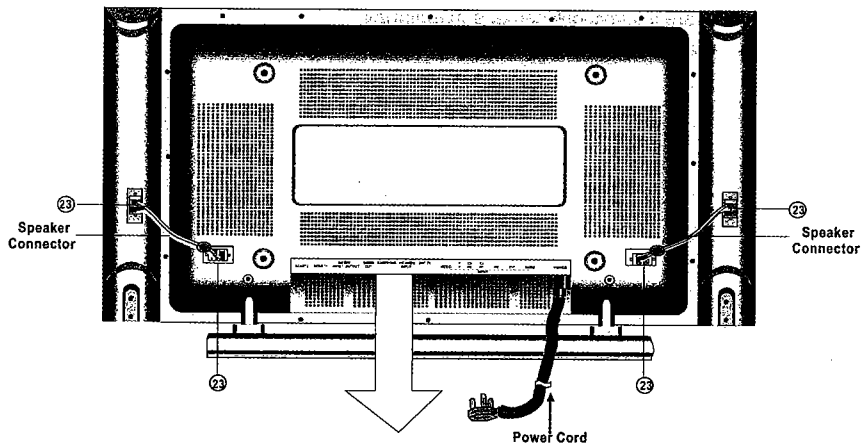
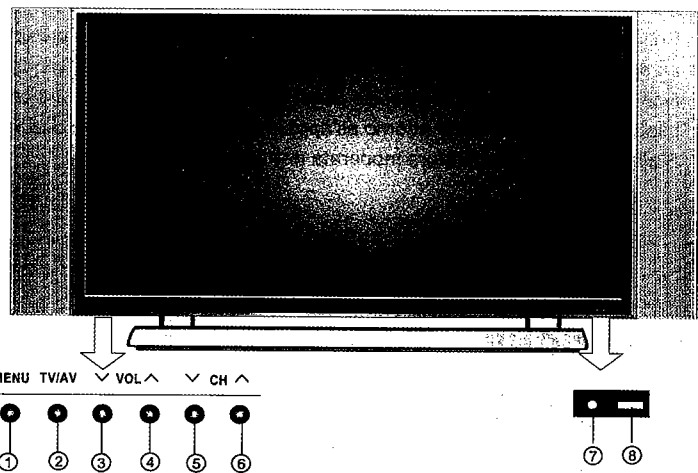
Tasti della vista frontale dell'apparecchio

Beszúrni a Front controls képet!

Connettori posti sul retro dell'apparecchio

Connettore del megafono

Cordone di collegamento



Nota: L'illustrazione di sopra da informazioni generali. Consultare l'apparecchio coperto per verificare l'apparenza attuale.

Come mettere in funzione il televisore

- | | | |
|--|----------------------------|---|
| 1. Tasto MENU | 11. Input DVI | 21. SCART1: input
(CVBS/RGB/Audio L+R) |
| 2. Selezionare fonti | 12. Input PC VGA | Output(CVBS/Audio L+R) |
| 3. Volume down/freccia giù (abbassare volume) | 13. Input YPBPr/YCbCr | 22. SCART2: input
(CVBS/Audio L+R) |
| 4. Volume up/freccia su (alzare volume) | 14. Input video | Output: (CVBS/Audio L+R) |
| 5. Channel down/freccia giù (cambio canale dietro) | 15. Input dell'antenna TV | 23. Fessura sonora |
| 6. Channel up/freccia su (cambio canale avanti) | 16. Input PC audio | |
| 7. Indicatore power | 17. Output alle cuffie | |
| 8. Finestra percezione di distanza | 18. Output video (RCA) | |
| 9. AC Power Outlet | 19. Output audio L+R (RCA) | |
| 10. Input RS 232 debug | 20. Input audio L+R(RCA) | |

Collegamento del televisore

Attenzione: Collegare tutti gli apparecchi al televisore prima di collegarlo alla presa elettrica.

Collegamento degli apparecchi audiovisivi A/V

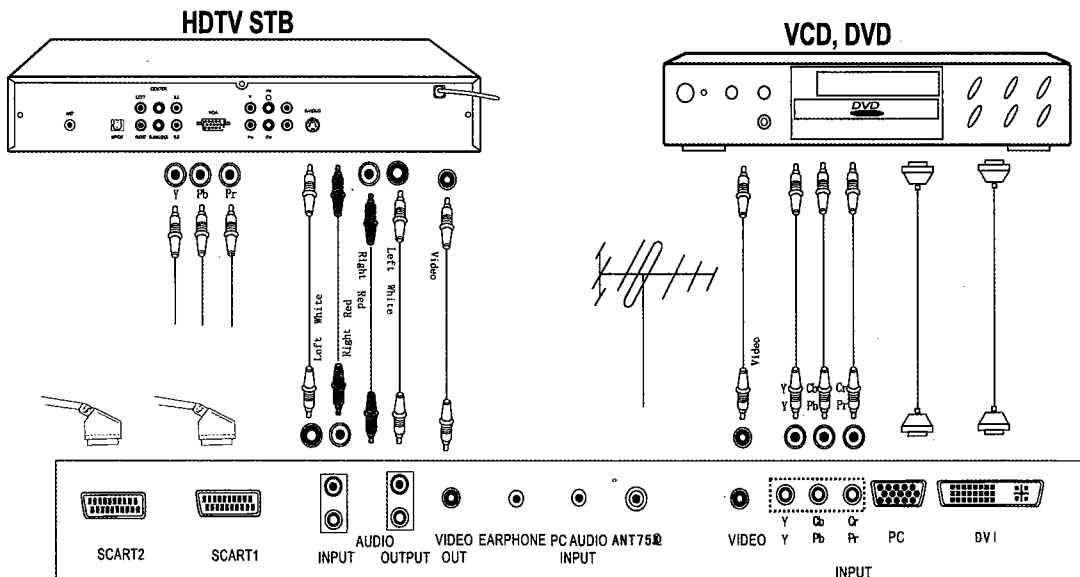
Potete collegare al vostro televisore apparecchi audiovisivi come VCR (videoregistratore), lettore DVD, STB, ricevitore satellitare, Camcorder e amplificatore. Selezionare la modalità desiderata usando il telecomando. Collegare gli apparecchi sottoindicati secondo l'illustrazione.

Bianco sinistro, Rosso destro, Rosso destro, Bianco sinistro, Video)

Nota: si prega di fare attenzione al rapporto tra Fessura video e Fessura audio.

(kérlek, tündesd el a csíkot, nem tudtam!)

- 1) YPbPr/YCbCr AUDIO INPUT
VIDEO
- 2) PC PC AUDIO INPUT
DVI
- 3) VIDEO OUTPUT AUDIO OUTPUT



SCART

Questo apparecchio può identificare automaticamente SCART input.

Se il segnale SCART è preso l'apparecchio salta automaticamente dalla fonte attuale allo SCART.

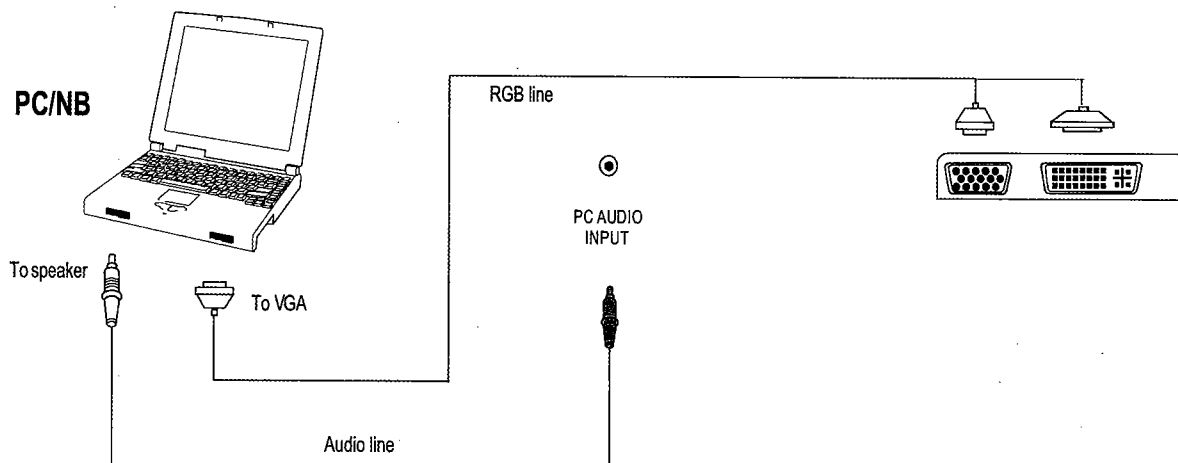
Se il segnale SCART è spento, l'apparecchio salta automaticamente dallo SCART alla fonte precedente.

Come mettere in funzione il televisore

Collegamento al computer

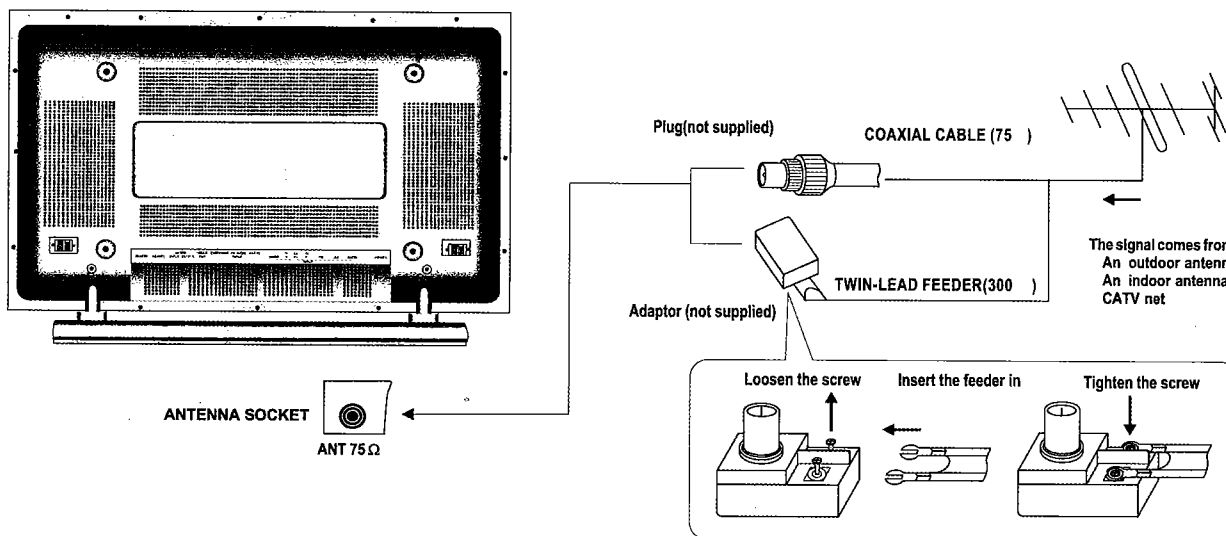
Collegando il connettore a 15 pin RGB dell'apparecchio alla presa audio sul PC è possibile usare il televisore come monitor o cassa acustica del computer. Collegare gli apparecchi secondo l'illustrazione.

(Beszürni: 5. old rajza: Connecting to a computer)



Collegamento dell'antenna

Per poter ricevere trasmissioni dalla base locale televisiva, collegare un'antenna esterna o interna al televisore (non sono allegati). Per la qualità migliore dell'immagine usare l'antenna esterna. Il tipo e il collocamento dell'antenna dipende dalla vostra posizione geografica. Per scegliere l'antenna più adatta consultare il rivenditore locale o il servizio di assistenza. Non avete bisogno né di antenna esterna né di quella interna se siete abbonati al sistema di trasmissione di programmi via cavo. Collegare l'antenna secondo l'illustrazione.

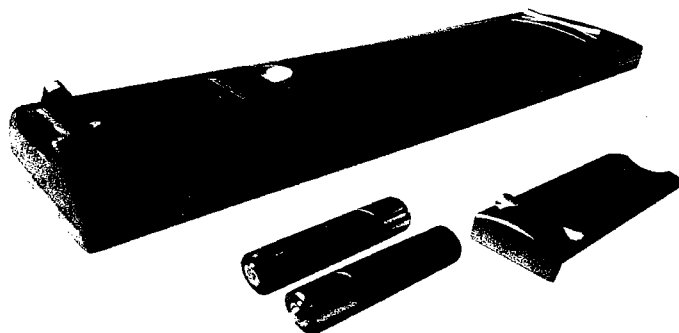


Uso del telecomando

Come mettere in funzione il telecomando

Inserimento delle batterie nel telecomando

1. Togliere il coperchio batterie posto sul retro del telecomando.



2. Inserire due batterie di tipo AAA (1.5 V). Assicurarsi di usare la polarità corretta.

3. Rimettere il coperchio.

Nota:

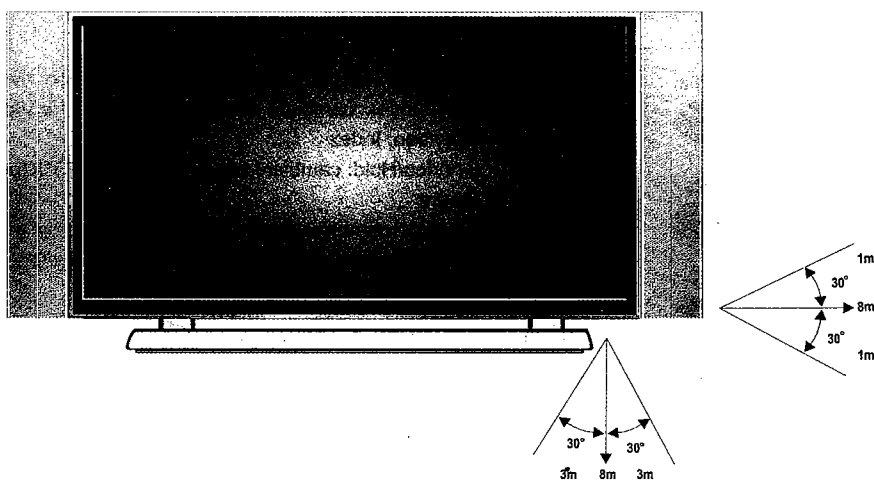
1. Scartare le batterie scaricate nell'area apposita. Non buttarle nel fuoco.

2. Non inserire nel telecomando due tipi diversi di batterie e non mescolare batterie nuove e batterie usate.

3. Togliere le batterie usate dal telecomando altrimenti potrebbero perdere acido.

4. Togliere le batterie dal telecomando se rimane inutilizzato per un periodo prolungato.

5. La portata del telecomando è illustrata sul seguente disegno.



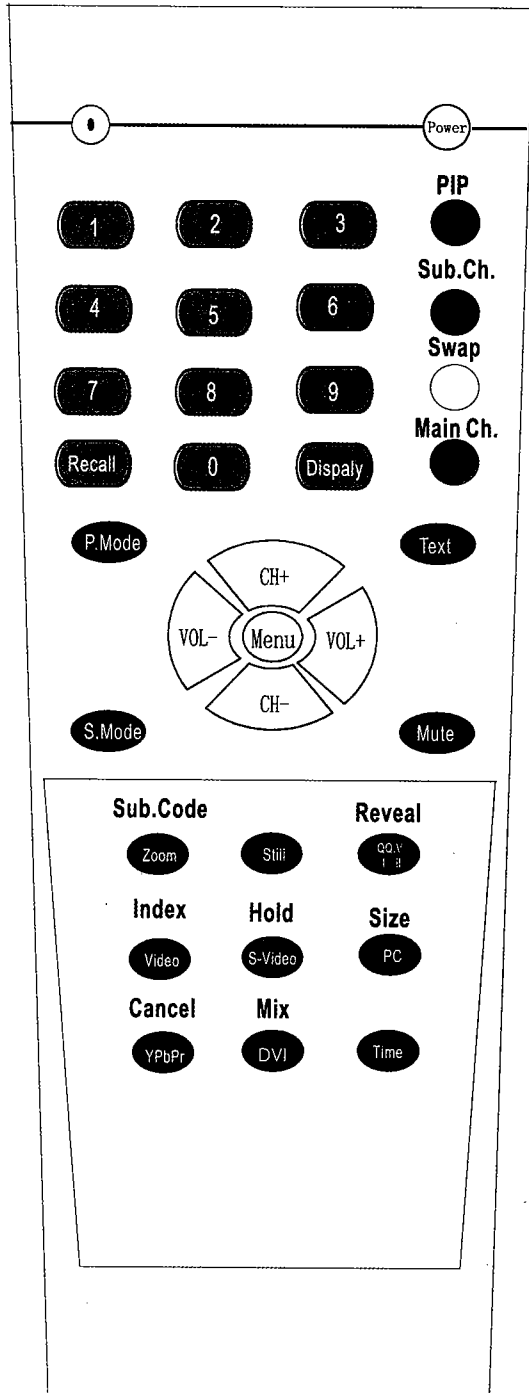
Uso del telecomando

Funzioni del telecomando

(beszűri:7. old. Képe a távítányítóról.)

Power: Standby

Channel number: cambio canali con testi numerici



Rosso/PIP: visualizzazione facile delle pagine televideo/Selezionare la funzione OFF/PIP/POP

Verde/Sub.Ch.: visualizzazione facile delle pagine televideo/Selezionare la fonte d'immagine secondaria(Sub. Picture)

Giallo/Swap: visualizzazione facile delle pagine televideo/Cambio tra le immagini principale e secondaria

Blu/Main.Ch.: visualizzazione facile delle pagine televideo/Selezionare la fonte d'immagine principale (Main Picture)

Recall: ritorn al canale precedente

Display: visualizzare il numero del canale attuale o la funzione input

P.Mode: selezionare funzione della visualizzazione d'immagine

S.Mode: selezionare funzione sonora

Text: televideo

Mute: sonoro muto

Menu: visualizzare/nascondere il menu principale

<CH+>: cambio canali-avanti/freccia su

<CH->: cambio canali-dietro/freccia giù

<VOL+>: alzare il volume/freccia a destra

<VOL->: abbassare il volume/freccia a sinistra

Zoom/Sub.Code: regolare le dimensioni dell'immagine=operazioni televideo: Sub. Code

Still: immagine ferma

Reveal:

Operazioni mono, stereo/Operazioni televideo: rivelare

Video/Index: cambiare alle funzioni SCART1 e Video/Operazioni televideo: Index

S-Video/Hold: cambiare alla funzione SCART"/Operazioni televideo: tenere

PC/Size: cambiare alla funzione PC/Operazioni televideo: misura

YPbPr/Cancel: cambiare alla funzione YPbPr/Operazioni televideo: cancellare

DVI/Mix: cambiare al DVI/Operazioni televideo: tempo

Funzioni del televisore

Le caratteristiche principali del televisore

- Modalità multimediale: display TV, videoregistratore e schermo per computer, tutto insieme.
- Angolo visivo più largo, schermo a 16:9 - angolo visivo oltre a 160°, schermo a display di ergonomia a 16:9.
- Schermo digitale: trasmette un'immagine priva di distorsione o sfocatura indipendentemente dalla radiazione magnetica o geomagnetica.
- 200 posti canale
- Spegnimento a tempo
- Televideo con una memoria di 256 pagine.
- NICAM/A2
- Doppio collegamento SCART
- OSD multilingue

Funzioni fondamentali del televisore

Accensione e spegnimento del televisore

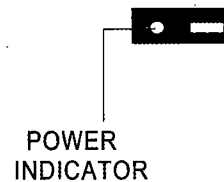
(A mellellete lév_rajz nem jó, az olasz szöveg teljesen jó!)

1) Collegare l'apparecchio alla presa elettrica e premere il tasto AC. Se l'indicatore di potenza è rosso significa che il televisore è spento. Per accenderlo premere il tasto Standby sul comando frontale dell'apparecchio o sul telecomando e l'indicatore di potenza diventa blu. Dopo qualche secondo l'immagine si visualizza sullo schermo.

2) Per spegnere temporaneamente la TV premere l'indicatore Standby sul telecomando. Se l'indicatore diventa rosso, il televisore è in funzione Standby.

3) Premere i tasti <Power>, <CH+> o <CH-> sul telecomando per far uscire il televisore dalla funzione Standby e riaccendere.

4) Staccare l'apparecchio dalla presa di corrente elettrica se rimane spento per un periodo prolungato.



Scegliere le prese in entrata

Egregio Cliente,

Ecco due modi per scegliere le prese in entrata:

Nel primo modo prendere il telecomando:

Selezionare il canale desiderato tramite il tasto <CH+> o <CH->;

Selezionare la presa (input) SCART1 (CVBS/RGB) premendo il tasto <VIDEO>;

Per usare la presa Video premere il tasto <Video> ancora una volta;

Selezionare SCART2 premendo il tasto <S-VIDEO>;

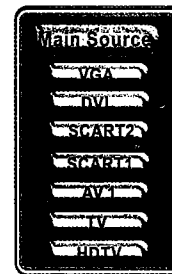
Per selezionare la presa YPbPr/YCbCr premere il tasto <YPbPr>;

Per selezionare la modalità PC premere il tasto <PC>.

Per selezionare la presa DVI premere il tasto <DVI>.

Non si preoccupi se non trova il telecomando perché esiste un altro modo per selezionare la presa: Premere il tasto <TV/AV> sul banco di comando anteriore del televisore e la fonte del menu OSD si

visualizzerà sullo schermo. Per scegliere la presa in entrata (Signal source) premere il tasto <Volume up> per confermare la scelta.



Funzioni del televisore

Cambio canali tramite il tasto CH+/CH-

È possibile selezionare il canale desiderato premendo il tasto <CH+> o <CH->. Potete cambiare canali in ordine ascendente con il tasto <CH+> e in ordine discendente con il tasto <CH->.

È possibile selezionare il canale desiderato premendo il tasto <Channel up> o <Channel down> sul banco di comando dell'apparecchio. Potete cambiare canali in ordine ascendente con il tasto <Channel up> e in ordine discendente con il tasto <Channel down>.




Selezionare canale tramite i tasti numerici

Selezionare il canale desiderato: Premere in ordine il numero allegato al canale desiderato.

Per esempio se si vuole selezionare il canale numero 120, prima premere il numero 1, poi il numero 2 ed infine il numero 0. I numeri si visualizzeranno in alto all'angolo destro dello schermo.

NOTA:

1) Selezionando un canale le modalità audio e di colore e il segno della modalità audio possono essere visualizzati sotto il numero del canale desiderato. L'apparecchio dá la possibilità di scegliere tra tre diverse modalità audio.

Selezionando la modalità MONO si visualizza il segno . Nella modalità STEREO o NICAM stereo si visualizza , mentre si vede il segno  nella modalità dual I/II o NICAM dual I/II. Però le modalità audio e colore rimangono predefinite.

2) Cambiando canale la modalità audio del canale attuale si cambia alla modalità STEREO oppure NICAM dual I o dual II indipendentemente dalla modalità audio del canale attuale. Premendo il tasto I/II del telecomando c'è la possibilità di cambiare l'attuale modalità audio.

Volume

Premere i tasti <VOL+> oppure <VOL-> per alzare o abbassare il volume se il menu non è visualizzato sullo schermo. Oppure premere il tasto <Volume up> o <Volume down> per regolare il volume.

Uso del tasto ritorno (Recall)

Premere il tasto <Recall> sul telecomando ripetutamente per navigare fra il canale attuale e quello precedente.

Visualizzare il numero canale

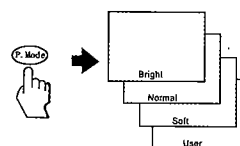
Utilizzare il tasto <Display> sul telecomando per visualizzare il numero del canale attuale.

Dopo 3 secondi il numero sparisce automaticamente.

Modalità immagine

Premendo il tasto <P. mode> (modalità immagine) potete scegliere tra le tre modalità immagine predefinite e una modalità stabilita dall'utente.

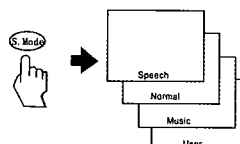
Premendo ancora una volta il tasto <P.mode> sul telecomando per selezionare la modalità desiderata.



Modalità suono

Scegliere tra le tre modalità suono predefinite e una modalità stabilita dall'utente.

Premendo ancora il tasto <S.mode> (modalità suono) ripetutamente per selezionare la modalità di suono desiderata.



Uso del tasto ferma immagine (Still)

Premere il tasto <Still> (ferma immagine) sul telecomando per congelare l'attuale immagine. Premendo ancora una volta il tasto ritorna l'immagine normale.

Uso Zoom

Premere il tasto <Zoom> per modificare le dimensioni dell'immagine. È possibile scegliere tra due dimensioni: 16:9 e 4:3.

Uso Mute (sonoro muto)

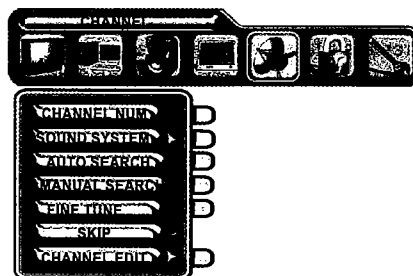
Premere il tasto <Mute> sul telecomando per spegnere temporaneamente il suono. Premere il tasto di nuovo per riaccenderlo.

Funzioni del televisore

Uso del menu CHANNEL

PROGRAMMA

- 1) Premere il tasto <Menu> per entrare nel menu principale.
- 2) Selezionare il menu CHANNEL (canale) tramite il tasto <VOL+> o <VOL->.
- 3) Selezionare il menu CHANNEL NUM premendo il tasto <CH+> o <CH->.
- 4) Con il tasto <VOL+> o <VOL-> scegliere il canale desiderato.



Sistema Suono

- 1) Premere il tasto <Menu> per entrare nel menu principale.
 - 2) Selezionare il menu CHANNEL (canale) con il tasto <VOL+> o <VOL->.
 - 3) Selezionare il menu SOUND SYSTEM (sistema suono) utilizzando il tasto <CH+> o <CH->, premendo il tasto <VOL+>.
 - 4) Premendo il tasto <VOL+> è possibile scegliere tra i sistemi suono I, B/G, D/K, L and L'
- Consiglio: si prega di informarsi sul sistema del proprio paese per regolare SOUND SYSTEM prima di usare AUTO SEARCH (Ricerca automatica) o MANUAL SEARCH (Ricerca manuale).

Ricerca automatica

- 1) Premere il tasto <Menu> per entrare nel menu principale.
- 2) Selezionare il menu CHANNEL (canale) tramite il tasto <VOL+> o <VOL->.
- 3) Selezionare la voce AUTO SEARCH (ricerca automatica) premendo il tasto <CH+> o <CH->.
- 4) Premere il tasto <VOL+> per avviare la ricerca automatica.

Ricerca manuale

- 1) Premere il tasto <Menu> per entrare nel menu principale.
- 2) Selezionare il menu CHANNEL (canale) tramite il tasto <VOL+> o <VOL->.
- 3) Selezionare la voce MANUAL SEARCH (ricerca manuale) premendo il tasto <CH+> o <CH->.
- 4) Premere il tasto (VOL+ o VOL-) per avviare la ricerca manuale.

Sintonia Fine

- 1) Premere il tasto <Menu> per entrare nel menu principale.
- 2) Selezionare il menu CHANNEL (canale) tramite il tasto <VOL+> o <VOL->.
- 3) Selezionare la voce FINE TUNE (sintonia fine) tramite il tasto <CH+> o <CH->.
- 4) Iniziare la sintonia premendo il tasto <VOL+> o <VOL->.

Saltare canale

- 1) Premere il tasto <Menu> per entrare nel menu principale.
 - 2) Selezionare il menu CHANNEL (canale) tramite il tasto <VOL+> o <VOL->.
 - 3) Selezionare il menu SKIP (saltare canale) tramite il tasto <CH+> o <CH->.
 - 4) Utilizzando il tasto <VOL+> o <VOL-> attivare o disattivare la voce di saltare il canale attuale.
- Nota: I canali „saltati” non sono raggiungibili con i tasti <CH+> o <CH-> Si prega di usare i tasti numerici per accedere ai canali „saltati”.

Programmazione Canale

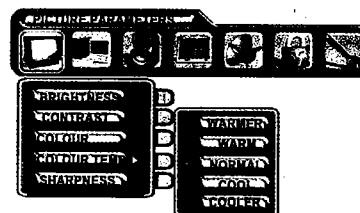
- 1) Premere il tasto <Menu> per entrare nel menu principale.
- 2) Selezionare il menu CHANNEL (canale) tramite il tasto (<VOL+> o <VOL->).
- 3) Selezionare il menu CHANNEL EDIT (programmazione canale) tramite il tasto <CH+> o <CH->.
- 4) Iniziare la programmazione canale tramite il tasto <VOL+>.
- 5) Premere il tasto <Menu> per ritornare al livello precedente.

Funzioni del televisore

Uso del menu PICTURE (immagine)

Regolare l'immagine

- 1) Premere il tasto <Menu> per entrare nel menu principale.
- 2) Selezionare il menu PICTURE PARAMETERS (caratteristiche dell'immagine) tramite il tasto <VOL+> o <VOL->.
- 3) Selezionare la voce desiderata con il tasto <CH+> o <CH->.
- 4) Effettuare la regolazione desiderata premendo il tasto <VOL+> o <VOL->.
- 5) I parametri salvati vengono conservati automaticamente nella modalità utente.



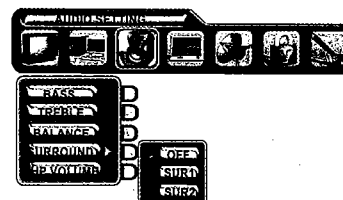
Temperatura colori

- 1) Premere il tasto <CH+> o <CH-> per selezionare COLOUR TEMP (temperatura colori).
- 2) Premere il tasto <VOL+> per entrare al livello seguente. Ci sono cinque modi nel menu COLOUR TEMP.
- 3) Premere il tasto <CH+> o <CH-> per scegliere il menu desiderato poi premere <VOL+> o <VOL-> per confermare.
- 4) Premere il tasto <Menu>. Per ritornare al livello precedente.

Uso del menu AUDIO SETTING (regolare audio)

Regolare l'audio

- 1) Premere il tasto <Menu> per entrare nel menu principale.
 - 2) Selezionare il menu AUDIO SETTING (regolare audio) tramite i tasti <VOL+> o <VOL->.
 - 3) Selezionare la voce desiderata con il tasto <CH+> o <CH->.
 - 4) Effettuare la regolazione desiderata premendo il tasto <VOL+> o <VOL->.
- I parametri salvati vengono conservati automaticamente nella modalità utente



Regolare BALANCE

- 1) Premere il tasto <Menu> per entrare nel menu principale.
 - 2) Selezionare il menu AUDIO SETTING (regolare audio) tramite i tasti <VOL+> o <VOL->.
 - 3) Selezionare il menu BALANCE con il tasto <CH+> o <CH->.
 - 4) Premere <VOL+> o <VOL-> per regolare balance (equilibrio) tra il megafono di destra e quello di sinistra.
- I parametri salvati vengono conservati automaticamente, questo menu non influenza le altre funzioni sonore.

Regolare funzioni Surrounds

- 1) Premere il tasto <Menu> per entrare nel menu principale.
 - 2) Selezionare il menu AUDIO SETTING (regolare audio) tramite i tasti <VOL+> o <VOL->.
 - 3) Premere il tasto <CH+> o <CH-> per selezionare il menu SURROUND.
 - 4) Premere il tasto <VOL+> per entrare al livello seguente. Esistono tre modi nel menu SURROUND.
 - 5) Premere <CH+> o <CH-> per scegliere il menu desiderato poi premere <VOL+> o <VOL-> per confermare.
 - 6) Premere il tasto <Menu> per tornare al livello precedente.
- Selezionare il menu AUDIO SETTING (regolare audio) tramite i tasti <VOL+> o <VOL->.

Regolare volume cuffie

Si prega di collegare le cuffie correttamente prima di regolare come sotto.

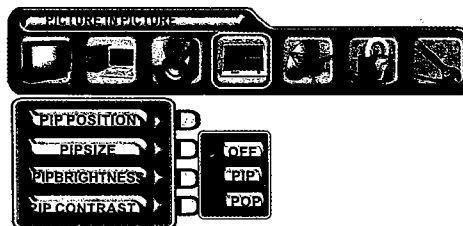
- 1) Premere il tasto <Menu> per entrare nel menu principale.
 - 2) Selezionare il menu AUDIO SETTING (regolare audio) tramite i tasti <VOL+> o <VOL->.
 - 3) Premere <CH+> o <CH-> per scegliere il menu HP VOLUME.
 - 4) Premere <VOL+> o <VOL-> per regolare il volume delle cuffie.
- I parametri salvati vengono conservati automaticamente.

Funzioni del televisore

Uso del menu PIP (immagine nell'immagine)

Regolare immagine PIP

- 1) Premere il tasto <Menu> per entrare nel menu principale.
- 2) Selezionare il menu PICTURE IN PICTURE (immagine nell'immagine) tramite il tasto <VOL+> o <VOL->.
- 3) Selezionare il menu PIP SIZE (dimensione dell'immagine nell'immagine) con il tasto <CH+> o <CH->.
- 4) Entrare nel menu tramite il tasto <VOL+>. È possibile selezionare una funzione tra OFF, PIP o POP.
- 5) Premere il tasto <Menu> per tornare al livello precedente.



Regolare immagine PIP

Se PIP SIZE è nella funzione PIP o POP, i menu PIP BRIGHTNESS (luminosità immagine nell'immagine) e PIP CONTRAST (contrasto immagine nell'immagine) sono attivati.

- 1) Premere il tasto <CH+> o <CH-> per selezionare il menu da regolare.
 - 2) Premere il tasto <VOL+> o <VOL-> per regolare il livello.
- I parametri vengono conservati automaticamente.

Regolare posizione PIP

Se PIP SIZE è nella funzione PIP, il menu PIP POSITION è attivato.

- 1) Selezionare il menu PIP POSITION (posizione immagine nell'immagine) tramite il tasto <CH+> o <CH->.
 - 2) Premere il tasto <VOL+> o <VOL-> per regolare la posizione della finestra PIP.
- I parametri vengono conservati automaticamente.

Tasti multifunzionali per PIP

Ci sono quattro tasti multifunzionali sul telecomando per le operazioni PIP:

Il tasto <PIP>: il tasto ROSSO per scegliere una funzione tra OFF, PIP e POP.

Il tasto <Sub.Ch.>: il tasto VERDE per cambiare la fonte Sub Picture (immagine secondaria)

Il tasto <Swap>: il tasto GIALLO per cambiare la fonte tra Main Picture (immagine principale) e Sub. Picture.

Il tasto <Main Ch.>: il tasto BLÙ per cambiare la fonte Main Picture.

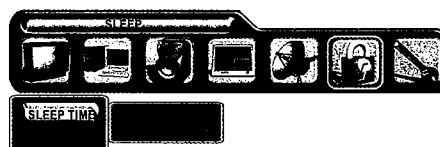
NOTA: 1) Nel caso in cui l'immagine principale è un'immagine tipo TV/SCART1/SCART2/VIDEO, l'immagine visualizzata nella funzione immagine secondaria sarà un'immagine tipo YPbPr/PC/DVI.

2) Nel caso in cui l'immagine principale è un'immagine tipo YPbPr/PC/DVI, l'immagine visualizzata nella funzione secondaria sarà un'immagine tipo TV/SCART1/SCART2/VIDEO.

Uso del menu SLEEP (spegnimento a tempo)

Dopo aver regolato SLEEP TIME (tempo necessario per addormentarsi) il televisore entra automaticamente nella funzione Standby quando il tempo regolato scade.

- 1) Premere il tasto <Menu> per entrare nel menu principale.
 - 2) Premere il tasto <VOL+> o <VOL-> per scegliere SLEEP.
 - 3) Premere il tasto <CH+> o <CH-> per scegliere SLEEP TIME.
 - 4) Premere il tasto <VOL+> per attivare SET TIMER (regolatore tempo). Il tempo massimo da regolare è 120 minuti.
 - 5) Premere il tasto <Menu> per ritornare al livello precedente.
 - 6) Premendo il tasto <Time> sul telecomando si entra direttamente nel menu SLEEP.
- (beszűrnı: 12 old. 2. k p)

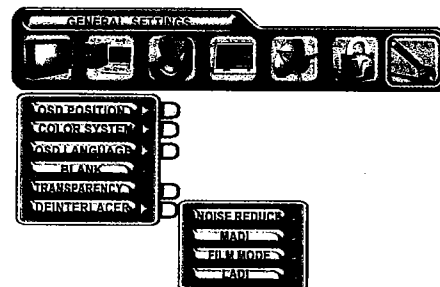


Funzioni del televisore

Uso del menu GENERAL SETTINGS (regolazioni generali)

Posizione OSD

- 1) Premere il tasto <Menu> per entrare nel menu principale.
 - 2) Selezionare il menu GENERAL SETTINGS (regolazioni generali) usando il tasto <VOL+> o <VOL->.
 - 3) Utilizzando il tasto <CH+> o <CH-> scegliere il menu OSD POSITION (posizione OSD) e premere <VOL+> per entrare.
 - 4) Effettuare la posizione OSD sullo schermo usando i tasti <VOL+> o <VOL->.
 - 5) Premere il tasto <Menu> per tornare al livello precedente.
- I parametri salvati vengono conservati automaticamente.



Sistema colori

- 1) Premere il tasto <Menu> per entrare nel menu principale.
 - 2) Selezionare il menu GENERAL SETTINGS (regolazioni generali) usando il tasto <VOL+> o <VOL->.
 - 3) Utilizzando il tasto <CH+> o <CH-> scegliere il menu COLOR SYSTEM (sistema colori).
 - 4) È possibile scegliere tra i sistemi di colore AUTO, PAL oppure SECAM premendo il tasto <VOL+> o <VOL->.
- Consiglio: si prega di informarsi sul sistema del proprio paese per regolare COLOUR SYSTEM prima di effettuare AUTO SEARCH (ricerca automatica) o MANUAL SEARCH (ricerca manuale).

Lingua OSD

- 1) Premere il tasto <Menu> per entrare nel menu principale.
 - 2) Selezionare il menu GENERAL SETTINGS (regolazioni generali) usando il tasto <VOL+> o <VOL->.
 - 3) Utilizzando il tasto <CH+> o <CH-> scegliere il menu OSD LANGUAGE (lingua OSD).
 - 4) Scegliere la lingua desiderata usando il tasto <VOL+> o <VOL->.
 - 5) Premere il tasto <Menu> per tornare al livello precedente.
- Si può scegliere tra diverse lingue: inglese, francese, tedesco, italiano, spagnolo ecc..

Salva schermo

- 1) Premere il tasto <Menu> per entrare nel menu principale.
 - 2) Selezionare il menu GENERAL SETTINGS (regolazioni generali) usando il tasto <VOL+> o <VOL->.
 - 3) Utilizzando il tasto <CH+> o <CH-> selezionare il menu BLANK (salva schermo).
 - 4) Attivare la funzione salva schermo premendo il tasto <VOL+>.
- NOTA: Attivando la modalità salva schermo lo schermo si salva automaticamente e 15 minuti dopo si attiva la modalità Standby.

Trasparenza

- 1) Premere il tasto <Menu> per entrare nel menu principale.
 - 2) Selezionare il menu GENERAL SETTINGS (regolazioni generali) usando il tasto <VOL+> o <VOL->.
 - 3) Usando il tasto <CH+> o <CH-> scegliere il menu TRANSPARENCY (trasparenza).
 - 4) Regolare questo menu usando il tasto <VOL+> o <VOL->.
- I parametri salvati vengono conservati automaticamente.

DEINTERLACE

- 1) Premere il tasto <Menu> per entrare nel menu principale.
- 2) Selezionare il menu GENERAL SETTINGS (regolazioni generali) usando il tasto <VOL+> o <VOL->.
- 3) Usando il tasto <CH+> o <CH-> per scegliere il menu ADVANCE e premere il tasto <VOL+> per entrare.
- 4) Usando il tasto <CH+> o <CH-> per scegliere il menu da regolare.
- 5) Premere il tasto <VOL+> o <VOL-> per attivare o disattivare il menu.
- 6) Premere il tasto <Menu> per tornare al livello precedente.

Funzioni del televisore

Uso del menu GENERAL SETTINGS (regolazioni generali)

Come scegliere la funzione Televideo

Selezionare il canale che trasmette il programma Televideo desiderato.

Con il tasto <TEXT> sul telecomando è possibile scegliere la funzione Televideo e premere lo stesso tasto per uscire dalla funzione medesima.

Nota: 1) Le seguenti funzioni possono essere applicati solamente nella modalità Televideo.

2) Ci sono dei tasti multifunzionali per le operazioni Televideo sul telecomando.

Selezionare pagina

Usando i tasti numerici <0>-<9> per selezionare direttamente la pagina desiderata.

Con il tasto <CH+> o <CH-> è possibile navigare in ordine tra le pagine del televideo.

Hold

Sul televideo ci sono informazioni di più pagine che cambiano automaticamente dopo un certo periodo di tempo.

Con il tasto <Hold> (ferma pagina) è possibile fermare il cambio automatico della pagina

Premendo ancora il tasto <Hold> ricomincia il cambio automatico della pagina.

Rivelare pagina

Qualche pagina del televideo contiene quiz o domande le cui risposte sono nascoste.

Premere il tasto <Reveal> per rivelare la risposta nascosta.

Premere ancora una volta il tasto <Reveal> per nascondere la risposta.

Cambiare modalità

Nella modalità Televideo deve passare un po' di tempo affinché la pagina desiderata si visualizzi.

Premere il tasto <Cancel> per tornare alla modalità TV.

Appena la pagina desiderata si è visualizzata, si vede il numero della pagina alla parte superiore dello schermo. Quindi premere il tasto <Cancel> per ritornare alla pagina desiderata.

Password dell'entrata nelle pagine secondarie

Alcune pagine del Televideo contengono pagine secondarie. Per visualizzarle dovete usare un password.

Premere il tasto <Sub. Code> finché non si visualizza il segno „pages/subpages” sullo schermo e inserire il password di quattro numeri della pagina desiderata.

Se si vuole uscire dalla funzione Sub. Code premere il tasto <Sub. Code> finché non sparisce il segno „pages/subpages”.

Mescolare modalità

Le informazioni del Televideo possono essere visualizzate assieme ai programmi della TV rendendo „trasparente” il Televideo.

Premere il tasto <Mix> per visualizzare le informazioni del Televideo assieme ai programmi della TV, premerlo ancora per ritornare al modo TV.

Size (Parte alta/bassa/intera)

Le informazioni visualizzate sullo schermo possono essere ingrandite (visione ingrandita).

Premere il tasto <Size> per visualizzare la PARTE ALTA dello schermo.

Premere questo tasto di nuovo per visualizzare la PARTE BASSA dello schermo.

Premere questo tasto di nuovo per visualizzare lo SCHERMO INTERO.

Nota: Ritorna allo schermo intero cambiando la pagina.

Index

Le pagine index del Televideo aiutano a trovare velocemente la pagina desiderata.

Premere il tasto <Index> per selezionare la pagina index.

Ora

Il televideo offre anche l'ora precisa.

Premere il tasto <Time> per visualizzare l'ora precisa.

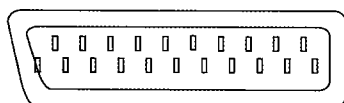
Fast text

Premere il corrispondente tasto di colore ROSSO, VERDE, GIALLO o BLU per trovare più velocemente le pagine a colore codificato trasmesse dalla trasmissione FAST TEXT.

Allegato

L'interfaccia SCART

Connettore Scart



Scart connector

Conosciuto anche come Peritel, questo standard fornisce un connettore economico a segnali multipli per televisori di uso domestico e altri accessori per videoregistratori.

Arrangement 1 è stato l'originale e viene usato per video input/output composti, input RGB e stereo audio.

Arrangement 2 è stato aggiunto per ricevere CVBS input.

Questo prodotto ha conferito una coloritura (chrominance) di 15 pin e luminosità (luminance) di 20 pin.

Per la selezione dello SCART input vedere Scegliere le prese in entrata alla pagina 9.

Parametri del connettore SCART pinout

Pin	Scart arrangement 1			Scart arrangement 2		
	Segnale	Livello segnale	Segnale	Segnale	Livello segnale	Segnale
1	Audio output B (destra)	0.5 V rms	<1 kohm	Audio output B (destra)	0.5 V rms	>1 kohm
2	Audio input B (destra)	0.5 V rms	>10 kohm	Audio input B (destra)	0.5 V rms	> 10 kohm
3	Audio output A (sinistra)	0.5 V rms	<1 kohm	Audio output A (sinistra)	0.5 V rms	>1 kohm
4	Ground (audio)	-	-	Ground (audio)	-	-
5	Ground (blu)	-	-	Ground	-	-
6	Audio input A (sinistra)	0.5 V rms	>10 kohm	Audio input A (sinistra)	0.5 V rms	> 10 kohm
7	Input blu	0.7 V	75 ohms	-	-	-
8	Selezionare funzione (AV control)	Alto (9.5-12V) – Funzione AV Basso (0-2 V) – Funzione TV	>10 kohm	Selezionare funzione (AV control)	Alto (9.5-12V) – Funzione AV Basso (0-2 V) – Funzione TV	> 10 kohm
9	Ground (verde)	-	-	Ground	-	-
10				-	-	-
11	Input verde	0.7 V	75 ohms	-	-	-
12				-	-	-
13	Ground (rosso)	-	-	Ground	-	-
14	Ground (blanking – schermo scuro)	-	-	Ground (blanking – schermo scuro)	-	-
15	Input rosso	0.7 V	75 ohms	Input coloritura	0.3 V	75 ohms
16	Comando di cambio RGB	Alto (1-3) – RGB Basso (0-0.4 V) – composito	75 ohms	-	-	-
17	Ground (video input& output)	-	-	Ground (video input& output)	-	-
18	Ground (Comando di cambio RGB)	-	-	-	-	-
19	Video output (composito)	1 V sync incluso	75 ohms	Video output (composite)	1 V sync incluso	75 ohms
20	Video input (composito)	1 V sync incluso	75 ohms	Luminosità input	1 V sync incluso	75 ohms
21	Common ground (shield) – (spazio comune)	-	-	Common ground (shield) – (spazio comune)	-	-

ATTENZIONE:

NON tentare di lavorare su QUALSIASI accessorio a meno che non si sappia che cosa si intende di fare.

Allegato

Tabella errori

La tabella seguente presenta possibili problemi e metodi per rimediarli. Fare riferimento a questa tabella prima di mettersi in contatto con il servizio di assistenza.

Problemi	Risoluzione
Il televisore non si accende	<ul style="list-style-type: none">■ Controllare che il cavo di alimentazione sia inserito Premere il tasto Standby.■ Cambiare le batterie se sono scariche.
Nessun immagine e suono	<ul style="list-style-type: none">■ Controllare la modalità dello spegnimento automatico■ Controllare che l'antenna e il cavo siano inseriti.■ Premere il tasto (Display) per controllare se sia selezionata bene la presa di entrata .
Immagine senza suono	<ul style="list-style-type: none">■ Disattivare la funzione MUTE con il tasto (>) del telecomando.■ Eventuali problemi nella trasmissione.■ Cambiare ad un altro canale.■ Controllare se le casse acustiche siano bene collegate.
Suono non pulito, immagine pulita	<ul style="list-style-type: none">■ Eventuali problemi nella trasmissione.■ Provare un altro canale.■ Controllare se le casse acustiche siano bene collegate.
Immagine pulita, suono non pulito	<ul style="list-style-type: none">■ Controllare se l'antenna e il cavo siano bene inseriti.■ Eventuali problemi nella trasmissione.■ Cambiare ad un altro canale■ Regolare la qualità dell'immagine usando il menu.
Il canale desiderato non è raggiungibile	<ul style="list-style-type: none">■ Il canale é stato „saltato”.
Colore anormale	<ul style="list-style-type: none">■ Eventuali problemi nella trasmissione.■ Cambiare ad un altro canale.
Telecomando non funziona	<ul style="list-style-type: none">■ Eventuali problemi tra il telecomando e l'indicatore infrarosso.■ Le batterie non sono state inserite secondo le polarità.■ Le batterie sono scarse, bisogna cambiarle.■ Premere il tasto <Text> per spegnere la modalità Televideo.
Immagine distorta	<ul style="list-style-type: none">■ Il problema può essere causato dal breve tempo tra accensione e spegnimento. Staccare l'apparecchio dalla presa ed attaccarlo di nuovo.

Pulizia dell'apparecchio

ATTENZIONE: Non togliere la parte posteriore dell'apparecchio. Nel caso in cui sia necessario toglierla, farsi assistere da personale qualificato

Pulizia dello schermo:

1)Staccare sempre l'apparecchio dalla presa elettrica per evitare una scossa elettrica.

2)Pulire lo schermo con una spugna o un panno morbido impregnato di detersivo neutro. Non usare panno troppo bagnato perché il liquido entrato nell'apparecchio può danneggiare il televisore.

3)Asciugare l'apparecchio con un panno pulito.

4)Pulire l'apparecchio con lucidatore di mobili di buona qualità.

Attenzione: Non pulire l'apparecchio con forti diluenti come per esempio il benzene o altri prodotti chimici su o vicino all'apparecchio. Questi materiali possono danneggiare la superficie dell'apparecchio.

Caratteristiche tecniche

	D.BOSS PDP4219
Pannello LCD	42.0" INCHES PDP
Trasmissione TV	Multi-standard (PAL, SECAM)
Canali in ricezione	VHF-L: E2-S8 VHF-H: S9-S37 UHF: S38-E69
Scansione	852x480
Contrasto	3000:1
Intensità luminosa	1000 cd/m2
Angolo visivo	170o(H)/17o(V)
Risorsa	AC100V--240V, 50/60Hz
Consumo energia	390W
Uscite audio	7W+7W
Connettori	<p>presa RF: Cavo/Antenna RFX1</p> <p>presa VIDEO: S-VIDEOX1 YPbPr/YCbCr X1</p> <p>presa GRAFICO: Analogo RGB 15 pinX1 Digitale RGB (DVI-D)X1</p> <p>presa SCART: SCART 1 (CVBS/RGB) SCART 2 (CVBS)</p> <p>presa AUDIO: AV audioX1 Mini-spina jack per stereo (3.5_) X1</p> <p>presa in uscita AUDIO: AV Audio X1 SCART audioX2 mini-spina jack per stereo (3.5_) X1</p> <p>Altro: RS232CX1 (per aggiornamento software)</p>
Misure	1043mmX640mmX85mm
Peso	33.5 kg
Accessori	Telecomando, cordone di collegamento

Le descrizioni tecniche e del design possono essere variate senza alcun preavviso.



